

Pietinė Amerika reikalauja likviduoti kolonijas

ARGENTINOS LIETUVIŲ BALSAS

"LA VOZ DE LOS LITUANOS EN LA ARGENTINA"

Prenumerata: Argentinoje 25 arg. pezų met.:

Visur kitur 5 Am. dol., oro paštu 7 Am. dol.

Redakcija, Administracija ir Spaustuvė:

calle José León Suárez 5684, Buenos Aires.

Telefonas: 60 — Villa Lugano — 3153

Reg. Nac. de la Prop. Intelectual N° 1172360

Redactor-Redaktorius: Constantino NORRUS

Franko Pagašo
Concesión N° 1588
TARIFA REDUCIDA
Concesión N° 216

Periodico Lituanos, fundado en el año 1927
Redacción, Administración e Imprenta:
calle José León Suárez 5684, Buenos Aires.

Editor - Leidėjas: Francisco OZINSKAS.

N° 1436

BUENOS AIRES, KETVIRTADIENIS, BALANDŽIO 26 D., 1973 METAI — JUEVES 26 de ABRIL 1973

METAİ (AÑO) 45

JAPONIJA SUSIDRAUGAVO SU KINIJA

Diplomatinių ryšių tarpe Kinijos ir Japonijos nebuvo nuo antrojo pasaulinio karo pradžios.

Dabar, sudarius ryšius tarpe Tokio ir Pekino, Japonijos premjeras Kakuei Tanaka per savo paskirtą ambasadorių Okavą pakvietė Kinijos premjerą Chou En Lai apsilankyti Japonijoje.

Chou, dėkodamas už pakvietimą pareiškė, kad pirmiau tegul aplankys Japoniją Kinijos u. r. ministeris Chi Peng Fei.

NAUJASIS TURKIJOS PREZIDENTAS

Turkijos parlamentas, po 24 dienų derybų, 365 balsais šalies prezidentu išrinko demokratą ad mirolą Fahri Koruturk, 70 metų amžiaus.

Pasitraukęs iš laivyno jis 1961 metais tapo paskirtas ambasadorium Maskvon, o 1964 — Švedijon.

Jo konkurentas Gurses gavo 87 balsus, Ariburun — 51, o ligšiolinis prezidentas Ismet Inonu, kuriu jau 88 metai amžiaus, gavo tik 17 balsų.

W. BRANDT PAKVIESTAS VAŠINGTONAN

Vakarų Vokietijos kancleris Willy Brandt gavo JAV prezidento Nixono pakvietimą atvykti pasitarimui į Vašingtoną.

Brandt vyks į JAV dviem savaitėmis anksčiau, negu TSRS generalinis Kompartijos sekretorius Leonid Brežnev atvyks į Bonną.

KUBOS CUKRAUS IŠKROVI- MAS ČILĖJE

Kubos vyriausybė padovanojo Čilėi 40.000 tonų cukraus. Atplukdžius pirmutinį 11.400 cukraus krovinį, Talcahuano uosto darbininkai čilėčiai atsisakė nemokamai iškrauti dovanotą cukrų iš laivo Sierra Maestra.

Čilės valdžia išsikrovė cukrų su kitų sindikatų darbininkų nemokama talka.

TSRS MOKSLININKŲ PREZIDENTAS

UP praneša iš Maskvos, kad 9. 4. 73 profesorius Eugenij Chazov paskelbė Pravdos skiltyse, kad einant TSRS ir JAV mokslininkų bendradarbiavimu garsus JAV širdžių specialistas gydytojas Chirgus Michael Debakery, atskirdęs Maskvon, sykiu su TSRS gydytojais operavo TSRS Mokslininkų Sąjungos pirmininką profesorių St. Keldysh.

Operacija truko pusseptintus valandas. Ji gerai pavyko ir prof. Keldysh jau grįžo į savo pareigas.

— Maskvos Pravda 13. 4. 73 rašo: kad JAV Occidental Petroleum bendrovė paskolino 8 tūkstančius milijonų dolerių Tarbų Sąjungai mineralų pramonei plėsti.

— Vašingtono žinioms, Šiaurės Vietnamo aviacija okupavo Pietų Vietnamo sritį Khe Sahn.

Jungtinėse Amerikos Valstybėse

PETRI MAČIULIUI

mirus, reiškiamė gilią užuojautą Argentinoje gyvenančiai jo sesutei, mūsų gerai draugei Marijai Mačiulytei-Zitkuvie. nei ir jos dukroms Konstancijai ir Leokadijai su jų šeimomis. Marija Tabaraitė-Matukonienė ir Juzė T. Pakalnienė, Lady Matukonytė ir Onytė M. de Baldelli su šeima.

Mūsų gefam kaimynui

VINCUI TRAJACKUI

mirus, reiškiamė gilią užuojautą jo sūnui Vincui ir jo šeimai, dukrai Lucijai de dr. Bruno su šeima, žmonai Marijai, sūnui Antonio su žmona Gilda Duarte, žentui Kazimierui Jasui ir anūkiui Albertui liūdesio valandoje. Zavickų ir Gaidimaskų šeimos.

Amerikos gyventojams leista spekuliuoti auksu



Vienoje Buenos Aires provincijos gyvulių skerdykloje mėsa paruošiama parduotuvėms. Tūkstančiai Argentinos lietuvių vyrų ir moterų yra dirbę šioje srity.

Argentinos atstovs siūlo likviduoti kolonijas

Amerikos kontinento šalių (OEA) organizacijos 24 u. r. ministrai su komisijomis 4. 4. 73 suvažiavo į OEA rūmus Vašingtone trečiam pasitarimui.

Bent 10 Lotynų Amerikos šalių atstovai savo kalbose pareiškė, kad Jungtinės Šiaurinės Amerikos Valstybės išnaudoja Lotynų Amerikos šalis. Ypatingai tai pabrėžė Čilės, Meksikos, Peru ir Panamos atstovai.

Išklausius JAV atstovo pasiūlykimą, nutarta ieškoti būdų santykių pagerinimui tarpe visų Amerikos kontinento šalių.

Argentinos u. r. min. dr. E. Me Loughlin pateikė projektą likvidavimui kolonializmo Amerikos kontinente. Pirmoji eilė Anglija privalo išsikraustyti iš Argentinos salų Malvinas. Taipgi anglai turi išeiti iš Guatemalos salų belice ir iš Venezuelos Guayana Esequiba. Prancūzai turi išeiti iš jų valdomas Prancūzų Guayana, o Olandams reikės išsikraustyti iš salų Sotaviento, kurių svarbiausios ir nafta turtingiausios yra Curazao ir Aruba.

Šios ir dar kelios kolonijos turės būti galutinai palikuosios ketvirtos OEA konferencijos metu balandžio mėn., 1974 m.

— Rosario mieste veikiančio Bostono banko skyriaus direktorius Gerardas Scalmazzi, po savaitės derybų su jo pagrobėjais, tapo paleistas laisvėn sumokėjęs 750 milijonų pezų m/n.

— Kviečių kaina pakilo iki 111,90 dolerių tonui.

— Jautienos mėsos kovo mėn. Argentina eksportavo 54.917 tonų už 78.502.000 dolerių.

Streikavo 40 tūkstančių geležinkeliečių

Pasipriešindami Argentinos Geležinkelių Valdybos reformoms 10. 4. 73 visą parą streikavo 40.000 geležinkeliečių, Traukinių judėjimas buvo sustojęs visoj šaly.

Priėmus atgal į darbą dėl politinių ar profesinių priežasčių pašalintus darbininkus, streikas pasibaigė. Traukinių judėjimas atsinaujino 24.000 kilometrų geležinkelioose.

Kariuomenė, laivynas ir aviacija ieško teroristų

Padažnėjus asmenų grobimui, kariuomenės, laivyno ir aviacijos vadovybė įsakė daryti kratas visoj šaly, kad išaiškinti ir suimti teroristus.

Manoma, kad ši "ablava" baigsis pirm gegužės 25, kada šalį pradės valdyti kovo 11 išrinktoji vyriausybė.

Būsimas viceprezidentas dr. Vicente Solano Lima pareiškė, kad išrinktoji valdžia asmenų grobėjus šaudys be pasigailėjimo.

Kordoboje nužudytas pulkininkas Iribarren

Dar nenurimus susijaudinimui dėl admiralo Francisco Aleman pagrobimo Buenos Aires mieste 1. 4. 73, balandžio 4 Kordoboje trys užpuolikai nušovė karinės žvalgybos 141 skyriaus viršininką pulkininką Hector Alberto Iribarren.

Laivyno ir kariuomenės vadovybės nutarė stiprinti apsaugą ir ieškoti grobimo ir žudynių kaltininkų.

Brangiai sumokėjo už Kodak direktorių

Balandžio 2 teroristams pagrobęs Kodak direktorių Anthony R. Da Cruz, po savaitės derybų firma sumokėjo 800.000 dolerių ir 600 milijonų senųjų pezų ir Da Cruz tapo paleistas laisvėn.

Balandžio 8 tapo pagrobta tabako Nobleza fabriko pirmininkas Anglijos pilietis F. V. Brimcombe ir ind. A. Faena.

Naujasis viceprezidentas sugrįžo

Dr. Vicente Solano Lima, kuris nuo 25. 5. 73 bus naujosios dr. Campora valdžios viceprezidentas, grįžo iš Madrido, kur turėjo pasikalbėjimą su J. D. Peronu.

Peronas, pasitaręs su jį aplankusiu Meksikos prezidentu Luis Echeverria, žada aplankyti Vakarų Vokietiją.

PABALTIO MOKSLININKŲ KONFERENCIJA

Devintoji Pabaltijo gamtos mokslų ir Technikos istorijos konferencija įvyko Vilniuje 1972 metų pabaigoj. Dalyvavo 140 mokslų istorikų iš Lietuvos, Latvijos, Estijos ir svečių, iš kitų tarybinių respublikų.

Atidarymo žodį tarė akademikas P. Slavėnas. Akademikas J. Matulis plačiai nušvietė pirmojo Pabaltijo fiziko-chemiko Teodoro Grotaus mokslinę veiklą užsieniuose ir jo gimtuose Gedučiuose ir Žeimelyje.

Žurnalas Mokslas ir Technika (Nr. 1, 1973 m.) plačiai aprašo dabar vykstantį Pabaltijo mokslininkų bendradarbiavimą. Šioje konferencijoje ypatingai pasireiškė Latvijos akademikas P. Vales kalnas, Estijos — F. Klement ir Lietuvos TSR Mokslų Akademijos Istorijos Instituto mokslinė sekretorė S. Overaitė.

Dešimtoji konferencija įvyks 1975 metais Rygoje ir Jelgavoje.

— Pasaulinės jaunimo (iki 20 metų) fechtavimo (esgrima) pirmenybės Buenos Aires mieste pasibaigė 22. 4. 73. Vyrų grupėje tapo laimėtoju prancūzas Frederic Pietruska; — moterų — TS RS — Valentina Boručkina.

— UP telegrafo agentūra praneša iš vašingtono, kad JAV kasdien importuoja iš užsienių po 6 milijonus bačų naftos, kadangi vietinės produkcijos nepakanka. JAV vyriausybė panaikino naftos importo muitą.

— Gegužės 3 susirenka naujasis parlamentas išrinkimui Senato ir Kongreso vadovybių.

— Los Angeles, Cal., 23. 4. 73, susiginčijęs su savo uošve 26 metų amžiaus William Bonner nušovė ją ir dar 6 žmones ir 9 sažeidė, plėšdamas karčiamas ir uaf tos stotis. Policija sužeidė ir suėmė pamišėlį Bonner.

— Kinijos vyriausybė deda pas targas, kad jos gyventojų skaičius didėtų tik 1 1/2 % kas met. Ten viešint Meksikos prezidentui paaiškėjo, kad Meksikos gyventojų skaičiaus prieauglis yra didesnis negu 2 % kas met.

— Švedijoje nuo 2 iki 7 balandžio oficialiu vizitu viešėjo TSRS premjeras A. N. Kosygin. Karalius Gustav VI suruošė banketą Kosyginio garbei Drottningholm pilyje.

— La Platos policijai sustreikavus, reikalaujant algų pakėlimo, 21. 3. 73 kariuomenė numalšino streiką. Susišaudyme žuvo 4 žmonės ir keli sužeisti. Panašūs policijos streikai įvyko Santa Fe, Neuquen, Mendoza ir Chubut provincijose.

MENO PASAULIS LIŪDI DĖL PICASSO MIRTIES

Prancūzijos Rivieroje, savo rezidencijoje Mougins, 8. 4. 73 mirė garsiausias XX amžiaus dailininkas Pablo Picasso, būdamas 91 metų amžiaus. Priešdamas nemirtingus paveikslus dirbo iki paskutinės savo gyvenimo valandos.

Viso pasaulio meno šventovės pasipuošė Picasso kūriniais. Moderniojo Meno Muziejus New Yorke turi jo kūrinių "Guernica". Šalių vyriausybės, Argentinos ir kitų šalių meno organizacijos pareiškė užuojautą jo šeimai. (Liko žmona Jaqueline 46 metų amžiaus ir sūnus).

Čilės poetas Pablo Neruda, Nobelio laureatas, prieš mėnesį palikęs savo šalies ambasadoriaus vietą Paryžiuje pareiškė, kad pasaulio istorijoje retai pasitaiko tokie meno genijai.

Picasso gimė Ispanijoje, bet Frankui užviešpatavus iš jos išvyko ir nepaisant pakartotinių kvietimų negrįžo. Mirdamas prašė, kad niekas nesiųstų gėlių į jo laidotuves.

Picasso palaidotas Prancūzijoje, senoviskame Vauvenargues panteone, kurį jis 1968 metais nusipirko už 120.000 dolerių.

Multimilionieriaus Picasso pusę turto gauna dabartinė jo žmona Jaqueline Roque ir kitą pusę jo sūnus Paolo iš pirmųjų Picasso vedybų su klasiška rusų šokėja Olga Koklova. Iš kitų motinų gimę jo 3 vaikai teismo nepripažinti.

Du Picasso nepripažintus vaikus — Claudio ir Paloma — pagimdė jo buvusi draugė artistė Francoise Gilot, dabartinė dr. Jo-no Salk žmona.

KUBIETIS VADOVAUJA BALETUI

Dr. Frieder Lorenz, naujasis Vokietijos Münster miesto municipalinio teatro generalinis direktorius pasirašė sutartį su kubiečių baletmeisteriu Ricardo Nuñez vadovauti to teatro baletui, — rašo Bonnos Biuletenis 23. 3. 1973.

— Vakarų Vokietijoje kiekvienam 1.000 gyventojų išeina po 265 automobilius.

AMERIKIEČIAMS LEISTA SPEKULIUOTI AUKSU

JAV prezidento Franklin D. Rooseveltto vyriausybės 1934 metais uždraudė privatiems asmenims supirkinėti auksą.

Tik Vašingtono senatas 7. 4. 73, 68 balsais prieš 23, panaikino tą draudimą ir dabar kiekvienas JAV gyventojas gali laisvai pirkti, parduoti arba turėti auksą, — praneša UP iš Vašingtono.



Išrinktasis viceprezidentas, dr. Vicente Solano Lima, 11. 4. 73 lankėsi Kordoboje. Draugų būrelio tarpe, greta jo, stovi dainininkė Hilda Rufino. (La Cuyanita).

Visi gerbiamieji Argentinos Lietuvių Balso skaitytojai nesivėluodami prašomi atnaujinti prenumeratas.

Moteris ir Pasaulis

PROF. A. J. GREIMAS APIE LIETUVYBĘ

Dr. prof. A. J. Greimas, profesoriantis Paryžiaus universitete, neseniai lankėsi Lietuvoje. Prancūzijos Lietuvių žiniuose, tarp kita, jis rašo:

Lietuvio asmeninės vertės suvartimą neabejotinai rodo šandien lietuviai tauta savo žemėje. Šitoks lietuviškumo suvartimas — nežiūrint paviršutinių kivių, dirbtinių audrų vandens šaukštė — vyrauja ir pasaulio lietuvių išsivijoje. Reikia tik minėti užmiršti kasdieniškas smulkmenas, dažnai neleidžiančias matyti esminių dalykų, ir nustebęs išvysi, kaip ir Paryžiaus fabrike, ir New Yorko dangoraižio biure, ir Etiopijos džiunglėse — lietuvis tvirtai neša savo kaip lietuvių vardą, kad jis visur taiko savo elgesį pagal tam tikrą, dažnai nesąmoningą bet idealų lietuvių vaizdą.

Būti mažumos atstovu, saugoti savo tautinio išsidūmimo jausmą, kartu reikšia — prisitaikyti prie daugumos, isiterpti į tą daugumą, kad išvystytum savo asmenines ir tautines galimybes.

Išlieka gyvos tos tautinės mažumos, kurios sugeba surasti vietą jas supančioje visuomenėje, kurios turi istorinį patyrimą ir istorinę kantrybę.

Dr. Greimo mintys vertos dėmesio ir įsisąmonijimo.

SVEIKINTINAS ROMUVOS AIDŲ ŽODIS

Gavome Romuvos Aidų numerį 5-6 iš liepos 15, 1972 metų. Jau Australijos lietuvių Jūratė Reisgytė, aprašydama II PLJK stovyklą Romuva, to 50 puslapių leidinio įžanginiame rašo:

„Sėdėdama raštinėje ir praktikuodama, kad stovyklos laikraštėlis laiku pasirodytų, vos nenukriau nuo kėdės, kai kunigo šulco balsas staiga prabilo per stovyklos garsintuvus portugalų kalba... Lietuviškai nė žodžio... Pradėdama kalbėti apie „lietuvių“, vis pradėda kalbėti apie religiją. Bet lietuviybė yra vienas dalykas, o religija — tai kitas. Tu rime nemaža lietuvių neapraktikuojančių religijos, o jie geri lietuviai. Kai girdi, kad Brazilijos jau nimaš lietuvių kalba kreipiasi į kun. šulcą, o jis jiems atsako portugaliskai, yra tikrai labai, labai skaudu“.

Sveikintinas Jūratės Reisgytės žodis, kuri kritikuoja Brazilijos lietuvių kunigą, kuris religiją labiau vertina, negu lietuviybę.

Taip vertinančių yra ne vien Brazilijoje.

— Bitininkystės XXIV Tarp-tautinis Kongresas įvyks Buenos Aires mieste spalio 14-20, 1973. Jame dalyvausianti ir Tarybų Lietuvos delegacija.

KAIP DIDVYRIŲ TAUTA VERCIAMA NYKŠTUKAIS

Iš istorijos žinome gerai, kad didvyriškoji lietuvių tauta pradėjo nykti kryžiuočiams ugnimi ir kardų į apkrikštinius.

Kryžiuočių pasekėjų yra ir dabar, kurie tikybą labiau vertina negu tautybę.

Ypatingai pastaruoju metu pasireiškia elementas, kuris laužo lietuviybės medį. Tautą išvaizduo kime kaip medį, kurio šakos išsivijoje bus amžinai gyvos, jeigu neatitruks nuo kamieno. Atitrukus nuvysta.

Bet štai pernai nuvykus Lietuvos keliolikai jaunų lietuvių mokslievių iš JAV pasipylė šmeižtai prieš juos, jų tėvus ir mokytojus. Tie šmeižtai tai mūsų tautos gėda.

Ekskursijoje buvusios septyniolikos lietuvių Rūta Bartkutė, Audronė Gečaitė, Regina Bartkutė ir šešiolikmetė Rūta Bartkutė, atsakydamos šmeižikams, rašo:

„Mes vykom Lietuvon, nes mums buvo pažadėta parodyti visą mūsų tėvų kraštą ir pabendrauti su lietuviškuoju jaunimu... Mes esame patenkintos, nes pamatėme ne tik miestus, kur lankėm muziejus, savo iniciatyva pasimeldėm bažnyčiose, bet ir aplankėm Trakų pilį, Puntuką, Palangą, Nidą, žavingus Zarasų ežerus, Birštoną ir pavažinėjom laivu Nemunu. Jo kio propagandos stovykloje nebuvo. Tik išmokom prie laužo naujų lietuvių dainų, pažinom lietuviško jaunimo, kuris buvo labai draugiškas, ir susitikome su savo giminėmis.“

Mūsų svajonė buvo pamatyti Lietuvą, apie kurią mums mūsų tėvai ir mokytojai tiek daug pasakojo. Lietuvą pamatėme labai gražią ir mielą; jos jau niekad negalėsime pamiršti. (Akiračiai, Nr. 42).

Taigi elementas, kuris draudžia matyti Lietuvą ir šmeižia tuos kurie ją aplanko, mūsų tautą bando paversti nykštukais. Elena.

— PL Bendruomenės Seimas ir naujos Valdybos rinkimai įvyks Vašingtone nuo rugp. 30 iki rugs. 3, 1973.

— Nikodemus Leipus savo namams gavo telefoną Nr. 243-6648. Kaip žinoma, Leipus parduoda laisvą krodžių ir auksu papuošalus. Pašaukus, atvyksta į namus.

NAUDINGA SKELETIS ARGENTINOS LIETUVIŲ BALSUI

DIDELIS PLOKŠTELIŲ PASIRINKIMAS

Argentinos Lietuvių Balso Leidykloje — J. L. Suarez 5684, Buenos Aires — yra didelis geriausių lietuvių ilgo grojimo (long-play) plokštelių pasirinkimas.

Apart Virgilijaus Noreikos, Vaclovo Daunoro ir kitų pasaulinio garso lietuvių įdainuotų plokštelių, dabar jau galima gauti:

Melodias de Lithuania (5) Devynbalsė, Tėvynė Lietuva; Pavasariu žemė gyva; Oi, grietė; Medžiotojai; Skrisk, dainelė; Lieptas ir Kada mirties nėra. Dainuoja: Edmundas Kuodis, Jonas Girijotas, P. Vaicekonio vad. Lietuvos TV vyrų oktetas; A. Pugzlio vad. Lietuvos TV moterų oktetas; Romas Siparis, solo (7); Trio — A. Loeeris, Z. Žukas, J. Masauskas; Jurgio Gaizausko vad. Lietuvos TV Radijo kapela; Prano Budriaus vad. Ansamblio Lietuva birynių kvintetas ir daug kitų plokštelių, kurios ne vien malonia nuteikia papildoma lietuvių šeimų židinius, bet tinka kaip geriausia dovana savo artimiesiems ir muziką bei dainas meną mylintiems įvairių tautų žmonėms.

Kreiptis antradieniais po pietų. — Adm.

— Rosa Ščenulevičiūtė ir Antanina Čaplikaitė Abračinskienė su dukra Liliana, Velykų švenčių progai viešėjo pas savo gimines Venustą ir Oną Anelauskaitę Rūnims, Quilmes. Atvežė linkėjimų, laiškų ir dovanų Luis J. Lemberniui.

— Eduardo ir Delia Pardo Rūnimai, 16 4. 73 susilaukė antro sūnaus, kuriam suteiktas vardas Fabian-Alejandro. Sveikam augti tėvų džiaugsmui! Rūninių šeimoje, po eismo nelaimės, per kurią jos gyvi išliko, vėl atgimė džiaugsmas.

— Argentinos Kompartijos generalinis sekretorius Jeronimo Arnedo Alvarez Čekoslovakijos valdžios oficioze Rude Pravo pareiškė, kad kovo 11 rinkimais pasisakyta prieš karinę vyriausybę ir Kompartija rems tuos peronistinės vyriausybės veiksmus, kurie bus naudingi dirbančiųjų klasei.

PARDUODU 3 SKLYPUS po 22 x 8,66 puikioj vietoj, labai geromis sąlygomis. Tartis su Kranauskaitė-Dunaichuk, c. Cramer 1800, Jose C. Paz.

● Dr. SOFIA GINTYLA
● Reumatinių ligų specialistė
● Ligonius priima savo kabinete:
● Gualaguaychu 4104,
● Tel. 50-7846.
● Pirm., treč., penkt. 17-18 v.
● Kitom dienom prašyti val.

KASDIENINIAI REIKALAI

LIONĖ JUODYTĖ IS JAV KONCERTAVO VILNIUJE

Vienybė 26. 1. 73 patalpinę didelį žinomą JAV solistę Lionę Juodytę — Mathews paveiklę ir parašė, kad ji 6 savaites viešėjo Lietuvoje pas savo gimines ir koncertavo Vilniaus Filharmonijos mažojoje salėje. Nuotraukoje ją matome apdovanotą Lietuvos gėlėmis.

Lietuvoje ji viešėjo sykiu su savo dukra Janina, kuri taigai koncertavo Vilniaus TV ir su pagarsėjusiais Ažuoliukais.

Vienybės laidoje iš 6. 4. 73 telpa labai palanki Nijolės Logminienės recenzija apie Lionės Juodytės koncertą ir pora nuotraukų, padarytų koncerto metu Vilniuje viešėjusios žurnalistės Šalomėjos Narkelūnaitės, kuri grįžusi į N. Yorką pareiškė, kad ir didžioji Filharmonijos salė būtų buvusi perpildyta, jeigu koncertas būtų joje rengtas.



ANA MARIA ANDZIULIS.

Juozo ir Antonios Rodriguez Andziulių dukrė, kaip nauja architektė, pernai diplomuota Buenos Aires universitete, 17. 4. 1973, 17 val. Aerolineas Argentinas lėktuvu iš Ezeiza aerodromo sykiu su kitais 160 architektų išskrido Europos 4 mėnesių studijoms. Lanškysis visose Vakarų Europos sostinėse. Ji maloniai sutiko rašinėti A. L. Balsui. Buenos Aires mieste, ji su kitais trimi architektais įrengė Femi-Mundo parodos paviljonus Palermoje. Sykiu, kaip žinoma A. L. Balso skaitytojams, išvyko ir architektas Adolfas Mušketas. Londone Briedžių šeimoje gyvena stud. E. A. Paškevičius iš Lima, Peru, ten gimęs tais pačiais metais, kaip ir mūsų bendradarbis, taip pat ten gimusi architektė Andziulytė, kuri, būdama Europoje, kiek sąlygos leis, aplankys ir lietuvių įstaigas. Architektės Andziulytės brolis Valentinas, baigęs inžinerijos fakultetą, dirba Valstybinėje Naftos Bendrovėje YPF.

— Ana Olsauskaitė 2. 3. 73 iškėkė už Juan Armacilla. Jau nie ji sugrįžė iš povesutinės kelionės apsigyveno jaunosios tėvo namuose: Carhue 1058, Bs. Aires.

— Hector Zinkevičius, IBM technikas, 20. 4. 73, Lufthanza linijos lėktuvu išskrido į Švediją, stažuotis. Baigęs 2-ą mėn. kursą da pasidairyti po Europą, ko gero užsukti ir T. Lietuvon. Jo didžiausias noras aplankyti motinos gimtinę — Perlojį.

— Elžbietai Petrauskienė suteiktas Motinos Didvyrės vardas. Ji savo 4 hektarų smėlyną ūkelyje prie Valkininkų pagimdė ir užaugino 16 vaikų.

JUOKAI

Jauna šeiminkė

— Mėsa ir pupelės, atrodo, dar neišvirusios.

— Aš viską dariau pagal knygą. Receptas parašytas keturiems valgytojams, o mudu tik du, tad viską sumažinau pasia.

Parduotuveje

— Ūkininkų prekių parduotuveje priekabi pirkėja ilgai čiupinėjo įvairias prekes, pagalbos išsirikio:

— Duokite man šluotą. Tik gerą...

— Prašau! Jums suvynioti, ar pati ant jos išjosite? P. A.

Mokytoja ir arklis

— Kodėl tu manai, kad tavo mokytoja nėra mačiusi arklį?

— Aš nupiešiau arklį, o ji klausia, kas čia per baidyklė.

šypsokis!

— Kodėl man patari šypsotis?

— Kad atsiskirti nuo gyvulio!

— Kaip tai?

— Matai, lietas nesijuokia, lošis nekavatoja, ožys visuomet rimtas, dėl to žmogus turi nuolat šypsotis, kad atsiskirti nuo gyvulio. (Palante).

● DR. NATALIO KUSTIN ●
● Médico ●
● Electrocardiogramas ●
● Cañada de Gomez 5291 ●
● 60-2637 ●

“NABETSE”

PIRMOS KLASĖS LIETUVIŲ RESTORANAS
Calle 12 de OCTUBRE 295, QUILMES. Tel. 253-9206
Inš. Steponas Jankevičius su šeima ir Steponas Paulėnas su šeima, savininkai.

PARRILLA — SPIEDO — ROTISERIA — BARAS

(400 metrų nuo alaus bravoro Quilmes)

Geriausias lietuviškas ir įvairius maistas.

Visus malonius kviečia “Nabetse”.



Gintaro išdirbiniai, medžio drožiniai, keramika, odos išdirbiniai, lietuviški margučiai, mežginiai, audiniai; rankšluosčiai, staltiesės, lovatiesės ir visa kas meniškai ir gražaus pagaminama Lietuvos menininkų buvo parodyta Ratelio Lietuva, Moterų Sekcijos suruoštoje parodoje, kuri tęsėsi visą savaitę nuo kovo 18 iki 25, 73, Ratelio Lietuva erdviose patalpose, Congreso 520, Bernal. Pr. Ožinsko nuotraukos matome vieną iš stalų apdėtą brangiais suvenyrais. Lietuvos menininkų dirbinius. Paroda turėjo didelį pasisekimą, aplankė keli šimtai tautiečių.

TRUMPAI

NIJOLĖ TAMOŠAITYTĖ TEBEGYDOMA

Prieš trejetą metų iš Lietuvos Brazilijon atvyko pavyzdinga jau lietuvių Nijolė Tamošaitytė. Praeita vasara ji dalyvavo Išeivijos Lietuvių Jaunimo Kongrese Chicagoje, kurio metu tapo suakmen sažūsta auto nelaimėje. Jos dešinė koja sulaužyta šešiose vietose.

Globėjų grupės vardu Antanas Butkevičius rašo Naujienose (5.1. 73), kad Nijolės gydymui renkamos aukos. Ji gyvena: 6812 So. Maplewood Ave, Chicago, Ill. — 60629 — USA.

● W. JANULEVIČIUS ●
● Namų dalytojas ●
● (Pintor de obras) ●
● Gral. Urquiza 825, Quilmes ●
● Tel. 253-7581 ●

● GERIAUSIA DOVANA ●
● Lietuvos Operos solistų ●

NOREIKOS ir DAUNORO
16 lietuviškų dainų

PLOKŠTELĖ

Siunčiama į visas užsienio šalis už 5 dolerius. Užsakymus su apmokėjimu siųsti šiuo adresu:

J. L. Suarez 5684,
Villa Lugano — Buenos Aires.
už 30 perų gaunama

A. L. BALSE

PAGERBTA ŽYMIUSIA AMERIKOS LIETUVĖ

Chicagoje buvo pagerbta Lietuvos Generalinė Konsulė Juzė Raunkytė. Daužvardienė, gimusi JAV. Jos garbei kovo 11 d. Drake Hotel buvo suruoštas banketas, kuriame dalyvavo apie 650 žmonių, jų tarpe 30 diplomatinio korpuso atstovų. Bankete Chicago miesto burmistras Richard J. Daley įteikė Daužvardienei miesto garbės medali.

Ta proga, Illinois valstijos Atstovų Rūmai priėmė rezoliuciją, kuria nutarta pasveikinti Daužvardienę jos pagerbimo, kaip žymausios aukos. Ji gyvena: 6812 So. Maplewood Ave, Chicago, Ill. — 60629 — USA.

— Leonas Leščius iš JAV viešė Buenos Aires mieste. Jis yra gimęs Argentinoje.

**ARGENTINOS LIETUVIŲ BALSUI
NAUDINGA SKELETIS AR-**

● DOKUMENTŲ VERTIMAI ●
● A. L. Balso Redakcijoje ●
● J. L. Suarez 5684 ●

● DR. H. PFEFFERMAN ●
● Dantistas - Chirurgas ●
● Cosquin 5381, Capital Fed. ●
● Tel. 72-6993 ●
● Rezervuokite valandą ●

● Dr. ALDO M. ALEPETIS ●
● Torna ligoninės chirurginės ●
● salės gydytojas ●
● Av. Gral. Mosconi 2611, ●
● Buenos Aires ●
● Telefonas: 671-7723 ●
● Priėmimo valandos: nuo ●
● pirm., treč., penkt. 16-20 v. ●

TREČIAS STALINO DUKTERS ATSISKYRIMAS

Svetlana Alilujeva Staliniūtė du kartus buvo išteikėjusi Tarybų Sąjungoje, kur gyvena jos du vaikai.

1967 metais atvyko į JAV ir 1970 metais išteikėjo už architekto William Peters. 1971 metais gimė dukrai Olga, ji su ja pasiskolino iš namų ir daugiau negrįžo pas savo vyrą.

Dabar UP praneša iš Ariz. nos, kad Peters, 60 metų amžiaus, teisė išleisti bylą prieš savo žmoną Svetlaną, reikalaujamas formalaus atsiskyrimo. Staliniūtė dabar 47 metų amžiaus.

— Simonas Buzas gyvenantis gatvėje Pasco 480, nuejęs į artimą parduotuvę apalpo. Parduotuvės savininkai telefonu išsukė B. Survilą. Jam pareikalavus greitosios pagalbos automobilį, nugalėjęs Ligoninę Rawson. Lanko dukrė Ana-Berta. Jo žmona Izabelė Gilvydytė mirusi prieš kelio liko metų.

● CASA “CAPICUA” ●
● Parduoda loterijos bilietus ●
● mokykloms reikmenis, žaislus ●

● PRODE agentūra ●
● PETRAS VAICEKONIS sav. ●
● Warnes 378 - Villa Crespo ●

● ALBERTO SKREBUTANAS ●
● Contador Publico Nacional ●
● Contabilidades - Impuestos ●
● Nacionales y Provinciales ●
● Balances ●
● Santo Domingo 3815 ●
● Tel. 28-3192 ●

PENKIOS GYVENTOJOS ŽIDINYJE

Argentinos Lietuvių Senelių Židinyje dabar gyvena to židinio iniciatorė Julija Skurauskaitė ir sau butus ten nusipirkusios tautietės: Marija Gutauskienė, Apolonija Rymavičienė, Veronika Krivienė ir Lidija Placiakienė.

Vieną butą nusipirko Ratkai, gyvenanti Kordobos provincijoje.

Butus įsigyjanti asmenys gausna pažymėjimus kad aukavo, o ne pirkto. Po jų mirties butai lieka židiniui. Kas turi 1.600.000 gali ateiti gyventi židinyje. N. G.

● Dra. SILVIA FERNANDEZ ●
● dantų gydytoja ●
● J. L. Suarez 5782; 60-3042 ●

● Restoranas SLAVIA ●
● c. Nueva York 4817, ●
● B E R I S S O . ●
● Osvaldas Bakanas, sav. ●
● Lietuviškas maistas ●
● pietums ir vakarienei. ●

● MOZAIKŲ FABRIKAS ●
● “LA NUEVA” ●
● JUOZAS ZAVICKAS, sav. ●
● Fab. Raštinė ir Parduotuvė ●
● Bacacay 741 Uriarte 3046 ●
● Boulogne — Sur Mer ●

● Dr. RICARDO L. IVOŠKUS, ●
● Advokatas ●
● Independencia 273 ●
● Villa Ballester ●
● Tel. 758-9344 ●
● Tel. 758-1212 ●

● Pirm., Treč. ir Penkt. ●
● nuo 18 iki 20 ●
● Palikimai, nuomos, perni- ●
● kyrimo ir kitos bylos. ●
● Lietuviams patarimai veltai ●

Korespondentai rašo

NAUJOJI ULK DRAUGIJOS VALDYBA

Urugvajaus Lietuvių Kultūros Draugijos visuotinis narių susirinkimas, įvykęs nuosavuose Draugijos namuose, c. Río de Janeiro 4001, Villa del Cerro, 18. 3. 73 išrinko Valdybą šios sudėtis:

Pirm. — Vytautas Dorelis; vice — Garbės Narys Pranas Stanevičius; sekr. — Jose E. Petruskevičius; pro-sekr. — Garbės Narys Julijonas Jazauskas; ižd. — Rosa Sčesnulevičius; ižd. padėjėjas — Juan Kamandulis; Val. narys — Antanas Svetikas. Vald. nariai kandidatai: Luciano Pascual, M. Ines Kamandulis, Luis Dorelis ir Pablo Mockevičius.

Revizijos komisija: Romas Mačanskas, Marcela Dorelis ir Felix Grigas (s). Kandidatai: Birutė Mačanskienė ir Jonas Sčesnulevičius.

Už nuopelnus draugijai Urugvaj-Lituanija (ULKD) paskelbti Garbės Nariais Juozas Ramonas ir Julijonas Jazauskas. P. š.

— Ana Maria Stendelytė, Vytauto ir Veronikos Venzlauskaitės Stendelių duktė, balandžio pradžioje, 73 metų, šeimos ir mokslo draugijų tarpe paminėjo savo amžiaus 15-tą Pavarą. Gavo daug sveikinimų ir atmintinių dovanėlių.

— Domicelė Stankevičiūtė Nevinskienė, balandžio pradžioje lankėsi Buenos Aires. Dalyvavo Gudelevičių sūnaus vestuvėse.

— Jonas Subačius, balandžio 21 išvyko į JAV aplankyti savo tikrąjį brolių dvynį Albina, gyvenantį Gran Fort, N. J. ten įsikūrusį po antro pasaulinio karo.

Dievo Karalystės žinios

(Tęsinys 8)

Pasauliui tai bus pirma tikroji proga pažinti ir tikėti į Kristų ir gauti amžinąjį gyvenimą. Per Adomą visi pateko po pasmerkimo ir visa didžiulė nuėmė į kapus visai nežinodami, kad Kristus mirė už juos ir kad tikėjimu jie turi progą išsigelbėti iš mirties baismės, atėjusios ant visų paveldėjimo kelių. Todel teismo dienoje žmonės bus pabudinti iš mirties, supažindinti su Jėzumi, ir taip jiems bus suteikta proga priimti Dievo dovaną, parodyti paklusnumą Karalystės įstatymams ir gyventi per amžius.

“Stebėtinai Patarėjas”

Izaio 9: 6, 7 turime labai puikų pranašavimą apie Jėzų, kuris gimė ir apie visą pasaulį siekiantį jį “viešpatavimą”. Norėdamas kad mes turėtumėm aiškesnį supratimą apie būsimąjį Kristaus karaliavimą, pranašas pritaiko jam keletą labai reikšmingų titulu. Šioje pranašystėje jis sako: “Jis bus vardu: Stebėtinai. Patarėjas, Galingasis Dievas, Būsimoji Amžiaus Tėvas, Ramybės Kunigaikštis.”

Kaikurie ebrajų kalbos aiškintojai sako, kad žodis “Stebėtinai” turįs būti sujungtas su žodžiu “Patarėjas”, lygiai kaip ir “Galingasis Dievas” ir “Amžinasis Tėvas”. Bet mes jau žinome, kad Jėzus yra “Stebėtinai” neatsižvelgiant iš kurio atžvilgio mes žinime jį. Neatrodę protinga manyti kad čia pasakyta, kad mūsų Viešpatas Jėzus yra tik “Stebėtinai Patarėjas”.

Šioje pranašystėje vartotas žodis “Patarėjas” reiškia daugiausia kaip paprastą patarėją. Jo prasmė panaši į mūsų žodį “advokatas”. Taip vadiname tą, kuris atstovauja kaltinamąjį teisme. Tokias pareigas Jėzus turės tada, kai jis tarnaus kaip “Tarpininkas tarp Dievo ir žmonių”. (1 Tim. 2: 4-6) Jo darbas kaip Patarėjo bus labai panašus Teisėjo pareigoms. Abiejose pareigose Jėzus turės darbo su žmonėmis, suderindamas juos su Dievu, ir per tai suteikdamas jiems amžinąjį gyvenimą.

(Bus daugiau)

Kas domisi apie Tiesą, mes prisistatome veltui Knygelių. Reikalingi kreipkitės šiuo adresu: Lithuanian Bible Students, 212 E. 3rd St. SPRING VALLEY, ILL. 61562, U.S.A.

— Pranas ir Veronika Spitrytė Totilai, buvę verslininkai Urugvajuje, dabar jau pensininkai, 8. 4. 73 gražiai paminėjo 40 metų laimingo vedybinio gyvenimo sukaktį. Šie ilgamečiai A. L. Balso skaitytojai, gavo daug sveikinimų, nuo pažįstamų ir draugų. Mes taipgi jungiame savo sveikinius ir linkime ilgiamų metų.

● **LINKĖJIMAI IS URUGVAJAUS**, perduoti per A. L. Balso leidėją Pr. Ožinską:

Simonui Dulskaui — nuo Antano Revueko.

Broniui Ūsoniui — nuo Kazės Varnaitės ir Jono Kaušų.

Jonui Jonušui — nuo Vinea Bareikio.

Antanui Kairiui — nuo Antano Kairo, kilusio iš Vaikučių kaimo, Švenčionių.

Vandai Vilutienei — ir kitoms pažįstamoms nuo Liūdės Beleskevičiūtės Miniauskienės.

Stasiui Spitriui — ir šeimai nuo giminingės Veronikos Spitrytės Totilienės.

Venusto Runimo šeimai — nuo Jono Sčesnulevičiaus.

Silvestrui Kažukauskui — ir kitiems nuo Jono Belesio.

Eleonorai M. Mikučionienai — nuo Birutės Šleivytytės-Grigorių.

Kazimierui Praškevičiui — nuo Izabelės Praškevičiūtės.

Nocentui Dikšai — nuo Bernardo ir Anelės Bakšytės Miškinii.

IS KALIFORNIJOS ŽVELGIA. ME ARGENTINON

Siųsdami čekį A. L. Balso numeratai, norime pasakyti, kad Kalifornijos gyvenimo sąlygos labai pasikeitė: Automobilių dūmai nuvytino mūsų gėles ir medelius, net ir paukšteliai nebečiulba. O plintantis negrų viešpatavimas ir plėšimai neduoda ramybės.

Dažnai pagalvojame persikelti į Argentinos Kordobos kalnus, kur atrodo, gyvenimas yra ramiausias mums, kaip pensininkams.

Sykiu siunčiame keletą iškarų ir nuotraukų, kurių tarpe mūsų aplankyto Vinco Krėvės paminklo (1882. X. 15 — 1954. VII. 7) iš Pensilvanijos. Kita nuotrauka — mano gimtojo Radviliškio geležinkelio stotis. Nuotrauka iš 1973 metų. Aš Elena Mikalauskaitė-Svetikienė, gyvendama Argentinoje 1933 metais buvau nuvykusi Lietuvoje kartu su savo drauge Aleksandra Daunte. Abi sykiu grįžome Argentinon, pirmą kartą išvykimo į JAV. Labai prašau Aleksandrą Dauntę, ar kas jos likimą žino, man parašyti per A. L. Balso Redakciją.

Geriausi linkėjimai visiems mūsų prieteliams Argentinijoje.

Elena M. ir Juozas Svetikai.

JAPONIJOS AUTOMOBILIUS VEŽAME BELGIJON

Rašau iš Panamos kanalo zonos 14. 4. 73. Už 14 dienų pasiekėme Belgiją su 2,600 automobilių, kuriuos gabename Belgijon.

Pernai ir šiais metais visa eilė laivų nuskendo su visomis įgulomis. Prieš pat Kalėdas, prie Skotijos krantų, vos ir aš nenuskendau, begelbėdamas jūrininkus. Tik vienas jūrininkas vokiečių nu grįmždž baisyti bangų neštas.

Vasario 14, 1973, Japonijos vandenyse, prie Hokaido salos, mūsų laivą bangos aplaužė, bet ir ši kartą laimėjai likome paviršiuje, nors tuo tarpu keli laivai nugrimzdė į okeano gelmes su visomis įgulomis.

Savo kajatėje turiu puikų radio aparatą. Girdžiu daug įdomių naujienų iš viso pasaulio. Bet jėdžiausia tai, kad stambiausi Amerikos kapitalistai jau daro didžiulias prekybos apyvartas su Tarybų Sąjunga. O anksčiau į tą pusę nenorėjo nei pažiūrėti.

Jurgis Puškorius.

— Alberto Vercinsko žmona Leicia 14. 4. 73 pagimdė antrą dukterį, kuriai suteiktė vardai Ingrid-Veronica. St. ir V. Vercinskai džiaugiasi, kartu su jaunausiais tėvais, sulaukė jau 5 anukėlio. Sveikam augti!

Argentinos lietuvaitės Rašykite A. L. Balsui!

BERISSO NEMUNE BUS DAUG SVIETO

Gegužės 25, naujai vyriausybės perimant Argentinos Respublikos vairą, seniausios Berisso Lietuvių Draugijos Nemuno salėje, c. Montevideo 1569, įvyks tradiciniai visų šios Argentinos lietuvių sostinės pensininkų ir jų draugų pietūs.

Eina didelis pasiruošimas, kadangi tos istorinės dienos progą prisimename čia įvykusius pirmuosius lietuvių pensininkų pietus, kurių proga sustiprėja visos kolonijos draugingumas. Broliškų draugijų svečiai iš kitų miestų prašomi iš anksto pranešti kiek iš kur atvyks, kad pilnai pasiruošti visų patenkinimui.

Jubiladų Komisija.

— Nemuno ansambličiai laimė jo pirmą tarptautinę premiją YP konkurse. (Plačiau tilps kitame ALB. Nr.).

P A D Ė K A

Visiems aukotojams ir pasidavusiems SLA pikniko metu Šiluvos parke 25. 3. 73, ypatingai A. Stukui, J. Bakaičiui, J. Baliūnui, A. Bačanskiui, H. Spreafico, G. Baršauskui, R. Vosgirdui, J. L. Stankevičiui, A. Stalioraičiui, dr. V. A. Dambraiui ir N. Pimpėi — reiškiamė gilią padėką.

Visas pikniko pelnas (\$ 736.00) paskirtas SLA jaunimo kelionės apmokėjimui Kordobon sekantį rugpjūčio mėn., kad SLA Ansamblis galėtų pasirodyti su lietuviškomis dainomis ir šokiais SLA. 6 skyriaus parengime, kuris bus tolygus tradiciniams lietuvių dienoms Kordoboje.

S. L. A. Centro Valdyba.

— Hugo F. Spreafico dovanojo Susivienijimui mašiną žolei pauti. Dėkoja SLA C. V-ba.

VIENUOLIKOS SESERŲ PENKI BROLIAI

Apie skaitlingiausią jaunos poros šeimą Sigitą Blėdą Tiesoje (19. 2. 72) rašo:

Dažnai Šakynos ambulatorijos felčerė Zinaida Liulytė aplanko Šliauterių šeimą. Rūpi pasižiūrėti, kaip laikosi mažoji Renata, jai senieji sukako vos pusę metų. Renata — šešiolikias vaikas Šakynos ambulatorijos medicinos sesers Danutės Šliauterienės ir tarybinio ūkio vairotojo ekspedientoriaus Zigmo Šliauterio šeimoje. Dabar čia auga 11 dukterų ir 5 sūnūs.

Tris kartus Zigmas parsivežė žmoną iš gimdimo namų su dvyne. Vyriausiajai dukrai Zinai — jau aštuoniolika, ir ji pirmoji atėjo į talką tėvams, padėdama rūpintis tikria gausia šeimą. Šiandien Zina dirba Šiauliu “Verpoto” trikotažo fabrike mezgėja. Ki ti devyni Šliauterių vaikai dar te besimoka. Jadvyga lanko Šiauliu prekybos mokyklą. Stasė mokosi Šiauliu profesinėje-techninė mokykloje Nr. 43. Nori būti kirpėja. Net penki Šliauterių vaikai išsišiuosį į Šakynos aštuonmetę mokyklą: tarp jų Alvydas pats vyriausias — jis šeštaklasis, o mažiausias Virgilijus dar tik pirmokas. Visus mokytojai giria už tvarkingumą ir darbštumą.

Motinos didvyrės D. Šliauterienės šeima remia valstybė — vien tik pernai išmokėta vienkartinę ir mėnesinių pašalpų 790 rb. Materialiai padeda ir mokykla, ir tarybinis ūkis, išskirdamas šiai šeimai didesnį sodybinį sklypą. Pavasarį Šliauteriai žada įsikurti di dešimame bute. Jų namuose visada linksma. Kai susirenka visi, prie stalo sėda 18 žmonių.

P. B.

● Tintoreria CONTINENTAL
J. J. Sartoris, sav.
● Pavieniai ir urmo darbai
● Ramirez 1474, Tel. 923-0114
● Skyrus: Piedrabuena 5365,
V. Lugano.

NUOSAVYBIŲ ADMINISTRACIJA

JUOZO ANDZIULIO

SANTA TERESITA vasarvietė išnuomoja namus ir butus vasarotojams. Taip pat perka-parduoda sklypus, namus, biurus.

Calle 39, Nr. 430

Tel. 224

Santa Teresita (Ba. As.)

Necochea 220, 8. 1

Tel. 23-6276

CAPITAL FEDERAL

Nauji Kapai



JUOZAS PAKALNIS,

uteniškis, 67 metų amžiaus, pensininkas, Ciudadela geležinkelio stotyje traukinio užgautas mirė 5. 4. 1973 ir sekančią dieną puošniai palaidotas Chacarita kapinėse, brolių Fama laidojimo įstaiga patarnaujant. A. L. Balso skaitytojas J. Pakalnis buvo išėjęs į pensiją. Sykiu su savo žmona Juze Tabaraite Pakalniene gyveno savo namuose Ruta 8, Klm. 21. Žmona, likusi viena, savo namus paliko giminėms, o pati persikėlė gyventi pas savo seserį našlę Mariją Tabaraite Matukoniene, kuri su dukra Ladys ir dukra Onyte Baldelli su šeima gyvena savo namuose Humahuaca 4567, Buenos Aires mieste.



ANTANAS AUGUSTINAS KAZEMEKAITIS,

šakietis, nuo 1928 metų gyvenęs Argentinoje, širdies priepuoliu ištiktas mirė 20. 3. 1973 ir sekančią dieną puošniai palaidotas San Martin kapinėse. Liko liūdinti žmona Justina Skirkaitė Kazemekaitienė, jos sesuo našlė Marija Skirkaitė, Žvirblinė ir pusbrolis Leonas Einigis su šeima. Lietuvoje liko brolis su šeima. Velionis buvo gero būdo, visų pažįstamų gerbiamas, jau išėjęs pensijon iš sausainių fabriko, kuriame daug metų dirbo.



VINCAS TRAJACKAS,

kilęs iš Biržų Joniškėlio, atvyko Argentinon 1929 m. Daug metų dirbo La Martona firmos mechaniku mieste Jovita, Kordobos provincijoje. Išėjęs pensijon ir sulaukęs garbingo 80 metų amžiaus 22. 4. 73 mirė savo namuose Boulogne Sur Mer, Bs. As. provincijoje. Jo pirmoji žmona Salomėja Dumšaitė mirė Argentinoje 1939 metais. Liko Lietuvoje gimęs sūnus, Mendizabal sviesto ir kitų pieno produktų firmos direktorius (gerente industrial) Vincas Trojckas su žmona Martina Francia ir vaikais Miguel, Maria ir Marta; duktė Lucia, pirmosios Argentinos lietuvių plastikų grupės mokytoja su vyru med. gyd. dr. Oscar Bruno, sūnum dr. Guillermo Bruno su žmona dre. Lidia Fabiano, dukra Lucia ir 17. 4. 73 gimusiu sūnum Federico bei dukra mokytoja Maria Cristina ir jos šeima. Puerto Rico respublikoje liko sūnus Eduardo. Taipgi liko Lietuvoje gimusios dukters Pranos vyras Kaz. Jasas su sūnum Albertu. Iš antrųjų velionies vedybų liko žmona Maria Casino ir sūnus Antonio Clemente su žmona Gilda Grosta Duarte. Visi giminės dalyvavo garbingo tėvo, uošvio ir senelio laidotuvsė 23. 4. 73 Boulogne kapinėse, po pamaldų Santa Rita bažnyčioje.

+ Dr. ALOYZAS GAGILAS, Kretingos ligoninės vyriausias gydytojas, mirė Kretingoje 15. 3. 73.
+ ANTANAS GAVUTIS, buhalteris, mirė Alytuje 16. 3. 1973.
+ RIMA MANIUSIENĖ mirė Grigiškiuose kovo pabaigoje, 1973 m.

+ KONSTANCIJA JUSKAITE-BANIULIENĖ mirė 24. 4. 73. Nekrologas tilps kitame ALB. Nr.

P A M I N Ė J I M A I



AA. VINCAS VALADKA,

nuo kurio mirties sueina metalo laikas. Šeštadienį, gegužės, 5, 10 val. bus pamaldos už Jo vėlę bažnyčioje Santa Rosa de Lima, Munro miesto. Visuomet Jo liūdnieš, žmona Teresė Kavaliauskaitė ir duktė Susana Lopez bei žentas Orlando Lopez, kviečia gimines ir draugus dalyvauti pamaldose.

— Už Aa. Stasį Žuką, mirusį 11. 5. 71, ir Zosę Tervydaitę Žukienę, mirusią 1964, bus atlaikytos pamaldos, 11. 5. 73, 19 val., San Juan Bautista bažnyčioje, Val. Alsina 2900, Val. Alsina. Draugus ir pažįstamus kviečia duktė — Juana Mercedes Žukas.

NAUDINGA SKELBTIS ARGENTINOS LIETUVIŲ BALSE!

● Dr. J. J. SIMANAUŠKAS ●
(Gydytojas - chirurgas)
● PRIIMA: Pirmad., Antradienį, Ketvirtadienį, Penktadienį, nuo 17 iki 20 valandos.
● 241 — 7942
● Caa. Guazu 283 — Lanus



D Ė M E S I O !

Jėzus Kristus sakė: “Laikas išsipildė ir Dievo karalystė prisiartino; prisiverskite nuo savo nuodėmių ir tikėkite Evangelijai” (Morkaus, 1: 15).

Evangelija yra geroji naujiena apie Jėzų Kristų, per kurio auką, padarytą ant kryžiaus Golgotos ir nusidėjėlio priimtą ją tikėjimu kaip vienintelę ir užtektingą, ir per tikėjimą, Jėzus Kristus iš numirusių prisikėlė, yra apturimas iš Dievo nuodėmių atleidimas ir apvaisinimas nuo jų.

Pirmieji Evangelijos skelbėjai buvo angelai, kurie beveik prieš du tūkstančius metų, aną kilniausią pasaulio istorijos Kalėdų naktį, nužengė iš Dangaus pranešdami: “Šiandien jums užgimė Išganytojas, Dovydo mieste, kurs yra Kristus Viešpats”, giedodami džiaugsmingai: “Garbė Dievui aukštėbėse, žemėje taika ir gera valia žmonėms” (Luko, 2: 1-14).

Toje Evangelijoje Dievas išreiškia savo gerąją valią, norėdamas suteikti žmones su Savimi, kuriuos nuodėmė yra atskyrusi nuo Jo, ir tokiu būdu suteikti jiems ramybę žemėje ir laimingą gyvenimą su Juo Amžinybėje. Todėl ap. Povilas, rašydamas laišką Romos Kristaus pasekėjams, sako: “Aš nesigėdžiu Evangelijos apie Kristų, nes ji yra Dievo galybė išgelbinti visus jai tikinčius” (ap. Povilo laiškas romėnams, 1: 16).

Evangelija skelbiama lietuvių kalboje kiekvieną sekmadienį 10 val. Asuncion 41, V. Sastre, Temperley, Berisė 16 val. Liuteronų maldų namuose. Industria 4348.

VISI LABAI MALONIAI Kviečiami ATSIDANKYTI

Parengimų Kalendorius

— Trijų Pabaltijo tautų: Estijos, Latvijos ir Lietuvos liaudies meno paroda veiks iki balandžio 27, imtinai, The Royal Bank of Canada, Florida ir Cangallo patalpose. Lankymo valandos nuo 12 iki 18 val. Lankytojai gauna informacinį leidinį apie tas tris valstybes, su iliustracinių žemėlapiu. Organizatorės gavo daug sveikinių nuo įvairių intelektualų. Paroda turi nelauktai didelį pasisekimą.

ASADO PIETŲ S. L. A. su suvažiavimo delegatais įvyks

sekmadienį, balandžio 29, 12 val. Av. San Martin 3175, Lanus O. Dalyvaus ir šešto skyriaus atstovai iš Kordobos.

Įžangą prašome išgityti iš anksto. Taipgi galima užsisakyti telefonais:

Jono Rudėno: 69-7532
J. L. Stankevičiaus: 241-0933
Juozo Stalioraičio: 247-1921
Visus maloniai kviečia:

S. L. A. Centro Valdyba.

LIETUVIŲ IR JŲ ĮPEDIŲ RATELIS LIETUVA

parengimų sezono atvydimo proga, savo erdviuose patalpose c. CONGRESO 520, BERNAL, BALANDŽIO-ABRIL 29, 73, 12 valandą

rengia draugiškus pietus. Po vasaros atostogų susirinkime visi pasidalinti įspūdžiais ir pasvarstyti apie žiemos sezono veiklą. Visus maloniai kviečia

L. ir jŲ J. R. Valdyba.

VAŽIUOJANT kolektyvais: 85-G, 158-B iš Capital arba 266-1 iš Lomas išlipi ant Dardo Rocha 500, Bernal.

LIETUVĖS MOTINOS DIENOS PAMINĖJIMAS

Argentinos Lietuvių Centre Tabaré 6950, Villa Lugano GEGUZĖS-MAYO 6, 1973, 16 val., Paskaita apie Lietuvos Motinos vaidmenį tautos auklėjime. ALC Mažųjų Ansamblio, paruošto Nelidos Zavickaitės, pasirodymas su naujais šokiais ir dainomis. Bendras tradicinis arbatos stalas su įvairiais skanėstais. Visus kviečia —

A. L. Centro Valdyba.

BIRUTIETĖS MINI MOTINOS DIENOS

Savo namuose: Jorge 330, Adrogue GEGUZĖS-MAYO 27, 1973. Pamaldos greičio koplyčioje 11 val. Bendras pietus su lietuvių kaimo valgytojų 12 val. Po pietų bus įvairūs šokiai, kuriuos pateiks jaunimas. Visus tautiečius kviečia dalyvauti —

Birutietės.

AUSROS CHORAS V. LUGANE!

Temperley ir Adrogo Ausros Choras rengia TĖVŲ DIENOS minėjimo popietę ir vakarą, sekmadienį,

Birželio — Junio 10 dieną, 73 m., 16 val.,

Argentinos Lietuvių Centre, Tabaré 6950, V. Lugano, Bs. As. VAISĖS IR PLATI PROGRAMA

Ausros Choro dainas pianu lydi HUGO CRUZE-ZITKUS

Bus įvairumų. Nesivėluokite! Įžanga \$ 12. Maloniai kviečia Ausros Choras.

● VIAJES SILVA SRL ●
● Florida 683, p. 9 - 73 ●
● Tel. 392 - 9135-0957 ●
● 9420-0217-1052 ●
● Gal. Arax - 392-6822 ●
● Organizuoja ekskursijas ●
● lektuvais ir laivais ●
● į Lietuvą ir visas ●
● kitas šalis. ●
● Direktoriaus valdytojas ●
● Dr. Petras A. Staneika ●

Lietuvių Gyvenimo naujienos

BENEDIKTUI PAŽDAGIUI 70 METŲ AMŽIAUS

Benediktas Paždagis, vienas pirmųjų A. L. Centro narių (Nr. 13), scenos darbo veikėjas ir choro dalyvis, 15. 4. 73 savo giminių ir artimiausių draugų tarpe paminėjo savo našaus amžiaus 70 metų sukaktį. Po mišių Santo Cristo bažnyčioje už Paždagį ir Jelinskų gimines, turtingi pietūs įvyko skersai gatvę nuo ALC esančiuose erdviuose jo svogerio Petro Jelinsko namuose, (kadangi senatorių perrinkimo dienoje salonuose parengimų nebuvo). Apart sukaktuvinių ir jo žmonos Liūdos Jelinskaitės Paždagienės, jų dukros obstetrikės Rosos Paždagytės Ziberkienės, dalyvavusių su sūnumis moksleiviais Jorge ir Marcelo, dalyvavo ALS Židinio pirn. Vincas Grigaitis su žmona Adele Jelinskaite Grigaitiene, Rikardas D. Jasiulis su šeima, Albinas Makarevičius su žmona Juana Zakaitė ir uošvė, Povilas Jelinskas, Lucija D. Salčiūnienė, A. L. Balso leidėjai Pr. Ožinskai ir red. K. Norkus, R. Narbutas, Jz. Chmilka ir kiti sukaktuvinių kviešti svečiai, paplojusieji asado keptėjams A. Makarevičiui ir Pov. Jelinskui, o laike tortų ir šampano pasakiusieji kalbas B. Paždagio ir jo šeimos garbei. Foto nuotraukomis reikšmingą požiūrį į jū žino ALB. leidėjas Pranas Ožinskai. Sukaktuviniui sugiedota Ilgiausių metų ir įteikta dovanų. Padėkos žodį turė visumet jaunai nusiteikęs Benediktas Paždagis. P. B.

— TRADICINIS VELYKŲ STALAS su lietuviškų valgių patiekalais gražiai buvo paruoštas Argentinos Lietuvių Centre 22. 4. 73. Margučiai, paršiena, su krieniš, lietuviškas sūris, dešros su kopūstais priminė Lietuvą. Paaikėjus, kad ALC veikėjai Antanui Misiūniui kaip tik per šias Velykas sukako 70 metų, susirinkusieji Jį pasveikino ir sugiedojo Ilgiausių metų... Ona Vikarytė Misiūnienė pavaišino pietautojus sukaktuviniu tortu ir šampanu.

— Eugenijus Vaicekėnas su šeima jau prieš tris mėnesius nusipirko maisto parduotuvę (flambreria), Tabaré 6984, Villa Lugano, prie pat A. L. Centro, skersai gatvę nuo Jono Urbanavičiaus mėsinių. Eina gerai, kadangi yra didelis produktų pasirinkimas.

— Antanas Guždikas, A. L. Balso skaitytojas, Jų Juozo ir Teodoro Augustaitės Guzikauskų sūnus iš Clotilde, Chaco, šiemet baigė karinės tarnybos priverolę, kelis dienas viešėjo pas savo dėdę, A. L. Centro veikėją Romualdą Narbutą Villa Lugano. Ta pačia proga, su A. L. Balso Redakcijos talka, padarė savo motinos ir tautos Eugenijos A. Naktinienės dokumentų vertimus ir legalizavimus.

— Kazimieras ir Erna Petritytė Rutkauskai, dasistatė antrą aukštą savo namams Jose C. Paz mieste, turi dvi krautuves: bazaro-ferreteria ir galanterijos. Savaitgalius praleidžia savo viloje Atlanto pajūry.

— St. Zaltauskas Laisvėje 9. 2. 73 aprašo Ratelio Lietuva 4 metų sukakties minėjimą, pažymėdamas sveikintojų pavardes ir vaizus.

JAUNIEJI RASIŪNAI KURIA SI ARGENTINOJE

Lietuvoje gimęs Raimundas Rasiūnas, prieš 9 metus palikęs savo studijas Buenos Aires universitete, emigravo Chicago. Apsivedęs su Prancūzijoje gimusia ukrainiečių duktė Lucy Zanyk, kalbančia keliomis kalbomis, jų tarpe ir lietuviškai, kurią išmoko Chicagoje, dirbdama finansinėje lietuvių įstaigoje.

Raimundas ir Lucy su pusantrų metų duktė Suzanne Andrea Rasiūnas prieš 4 mėnesius grįžo apsigyventi Argentinon. Baigia statyti didžiulį namą Villa Ballester. Jis dirba Mercedes-Benz įmonėje.

Raimundo tėvai Vilijus ir V. Vileitaitė Rasiūnai, apart savo puošnių namų Morone, tame mieste įsigijo du horizontalius departamentus ir 8. 4. 73 suruošė turtiną šeiminę vaisę Villa Ballester, po kurią aplankė iš Chicago grįžusius apsigyventi Argentinon K. A. Burbų dukrą Herminiją Jokubauskienę su jos šeima. Sykiu dalyvavo A. L. Balso red. K. Norkus ir kiti Rasiūnų draugai

22. 4. 73 Raimundo uošviai Pedro ir Ahaia Zanyk suruošė turtiną Velykinį balių. Dalyvavo visi giminės ir jų sūnus Eugenio iš General Motors su šeima. N. G.



VALERIJUS S. UOGA.

nedegamos medžiagos, refraktarių plytų, čerpių ir kt. specialistas, kviečiamas užimti techniko postą didelėje Jono Rimšos keramikos įmonėje, šiomis dienomis vyksta į Santa Catarina, Braziliją. Žr. Jona, Nelida Žibutytė, su vaikais, Patricia ir Alejandro, kurie čia, studijuoją, išvyks vaikams baigus mokslą.

— Eriol Broniaus Rutkauskas su žmona Juana Fusoli Rutkauskienė pagimdė pirmąjį sūnų, kuriam parinktas vardas Walter. Jau gij Rutkauskų namuose ta proga įvyko didelės vaisės.

— Daniel Rutkauskas, baigęs elektronikos mokyklą, puikiai progresuoja savo srityje. Jis yra didelis medžioklės ir žūklės mėgėjas.

— Evaldas ir Eugenia Valentaitė Paulaičiai savo puošniuose namuose Jose C. Paz turėjo didelį balių jų dukters, trečios klasės gimnazijos moksleivės Nelidos Paulaitytės 15 metų amžiaus sukaikties proga. Gabi moksleivė Nelida studijuoja ir anglų kalbą. Sukakties proga ji gavo daug dovanų. Dalyvavo visi Paulaičiai, Valentu, Rutkauskų, Kraniuskių ir Dunaichuk giminės.

— Juozas Kleivinskas, baigęs 6 klases Telšų gimnazijoje, su savo šeima gyvena San Miguel mieste. Jau 4 metai jis yra Molino Rojo eukrainės vedėjas. Jo šeima turi moterų grožio saloną savo namuose. Visą laiką prenumeruoja A. L. Balso. Atžalynas studijuja.

MINI KUN. M. VALADKOS KNYGA

Argentinoje gyvenusio ir vėliau mus aplankiusio vėlionies kun. M. Valadkos knyga — Už laisvą Lietuvą — susilaukė naujos recenzijos. Ją mini Chicagoje einantis žurnalas Naujoji Viltis Nr. 4. Recenzentas J. B., apibūdindamas romišką ir nepriklausomus katalikus cituoja:

„Skirtumai yra atsiradę ne tiek dėl religinių doktrinų kiek dėl parapijų turto ir dėl finansinių reikalų tvarkymo. Tautinės lenkų ir lietuvių parapijos ėmė steigtis po 1884 metų, kai Amerikos katalikų vyskupai, susirinkę Baltimore, nutarė, kad parapijų turas turi būti atiduotas vyskupų žinion ir buvo paneigtos parapijų teisės bažnytinį reikalą tvarkyme. Neprigulmingieji pirma įvedė tautinės kalbas ir bažnytinės apeigas vietoj lotyniškos; tatau dabar ir Roma priėmė“.

— Europos Lietuvis (6. 3. 73) paminėjo Argentinos Lietuvių Balso sąryšį su perspausdinimu žinutės apie marijonų seminarijos rūmų pardavimą Claredon Hills, JAV.

— Kazimieras Starikūnas iš Villa del Dique, Korolobos provincijos, viešėjo pas savo draugus sostinėje. Ta proga apsimokėjo A. L. Balso prenumeratą ir aplankė A. L. Centro.

— Inž. Jurgio ir Alicijos Zienkaite Brazilijai namuose Adrogo 24. 3. 73 įvyko turtiną šeiminę vaisę, jų antrosios dukters Griselos Brazilytės krikštynų proga.

— J. Albertas Baronas savo konsultoriijoje S. M. de Carril 4737, tel. 53-8221 ligonius priima pirmadieniais, trečiadieniais ir penktadieniais nuo 16 val.

— Hektoro Levanavičiaus žmona Alfonsina Geigaitė Levanavičienė 7. 4. 73 pagimdė sveiką ir gražią pirmąjį dukrelę, kuriai parinktas vardas Laima-Laura. Džiaugiasi jaumi tėvai ir „seneliai“ Antanas ir Domicelė Arkuskaitė Levanavičiai ir Antanas ir Marta Marazaitė Geigai. Sveikiai augti!

KAZIMIERAS ŠLAPELIS NAUJENOSE

Chicago Lietuvių dienraštis Naujienos vasario 6, 1973 metų laidoje išstai perspausdino Argentinos Lietuvių Balso straipsnį apie Argentinos lietuvių aviatorius, ypatingai apie aviacijos pionierių Kazimierą Šlapelį, nurodant šaltinį.

Malonu, kad Argentinos Lietuvių Balso kronikos kas kart plačiau cituojamos svarbiausios lietuvių periodikoje už Argentinos ribų.

— „Apykaita“: Siemietinio Vasario 16 minėjimo pajamos \$ 147.100. Išlaidos \$ 123.240. Pelnas \$ 23.860. — skelbia ALOS Taryba, bereikalingai kabinėdamasi prie A. L. Balso leidėjo, kuris, tikrumsje už koncertus solistai Z. Valadkaitė, pianistui A. Kuprevičiui, operos artistei A. Stempuzienei sumokėjo dešimteriopai didesnius honorarus, negu čia skelbiamos „apyskaitos“ pelnas, ir už sales miesto centre po kelio-liko tukstančių pežų. Tai ir mažas vaikas supras, kad yra didelis skirtumas. O be to už privačius koncertus niekas dar pasuliję neskelbė viešų apyskaitų. Parapijos organas rašo, kad tik rarijus, nes neturi jokių argumentų.



PAS GRAL. BELGRANO LIETUVIUS: Pabėgti nuo vasaros kaitrų, kurios Buenos Aires mieste ypač būna įkyrios, nemažai tautiečių aplanko Juozą ir Emiliją Piskarskaitę Kaupaičius, ūkininkaujančius prie labai ramaus miestelio Gral. Belgrano. Jų dažniausi svečiai būna duklė Elena su vyru, dr. odontologu Enrique Aroldo Lopez ir vaikaičiai: stud. Horacio Enrique ir industrinės gimnazijos moksleivis Marcelo Aroldo Lopez. Vasario pradžioje, buvusius kadaise Villa Lugano kaimynus, aplankė ir A. L. Balso leidėjai, Pranas ir Ona Gudlauskaitė Ožinskai. Šiame paveiksle matosi Ožinskienė su Kaupaičiais ir jų atžalynu, jų ūkyje, kur yra ir svečiams dideli patogumai. Kaupaičiai, kurie dabar ūkio jau nebedirba, išnomuoja žemę gaunklai, savo automobilium svečius pavežioja po gražias apylinkes ir milžiniškus dvarus, kurie daugumoje verčiasi gyvulininkyste. Gral. Belgrano mieste taipgi turi nuosavybes Jonas ir Marija Česnulevičiūtė Jankauskai iš Temperley ir Aleksandra Jasiulytė Witkowska su šeima, iš Wildes.

CLARIN APIE KONCERTĄ VILNIUJE

Buenos Aires dienraštis Clarin 8. 4. 73 plačiai rašo apie žinomos Argentinos gitaristės Maria Luis Anido koncertą Vilniuje, kur ji su dideliu pasisekimu pildė Musorskio ir Glinkos kūrinius. Auditorija buvo perpildyta. Ši Argentinos menininkė taipgi su dideliu pasisekimu koncertavo Kijeve, Leningrade ir Maskvoje.

— Dr. Stauginas, medicinos gydytojas, turi savo kabinetą Saenz Peña mieste, Chaco provincijoje. Jis yra gimęs Argentinijoje.

— Inž. Jonas Butkus su žmona ir dviem dukrom gyvena mieste Azul, o jo brolis inžinerijos fakulteto studentas Rikardas Butkus su žmona ir dviem mažamečiais sūnumis gyvena Villa Tundera ir šį mėnesį nusipirko namą Bursaco. Abu sūnūs dažnai aplanko savo tėvus Juozą ir Elzė Radzevičaitę Butkus, A. L. Balso skaitytojus Lomas de Zamora mieste.

— Jurgis ir Teklė Juškaitė Raubai, ilgamečiai A. L. Balso skaitytojai, savo namuose Adrogo turi bazarą ir elektros reikmenų parduotuvę. Visuomet pilna pirkėjų. Įdomu, kad geriausius pendzelius parduoda Urbono fabriko gamybos.

— Dr. Vytautas Dambra, JAV ambasados sekretorius, jau kelintą kartą paaukštintas kaip po JAV karjeros diplomatas. Argentinijoje jis gyvena sykiu su žmona pianiste Aldona Dulskyte-Dambaviene ir sūnum Gintaru o Dambavų sūnūs — Vytytis, Linas ir Marijus — studijuoja Jezuity Universitete Denver, Col. JAV.

S. KANDROTAS SUGRĮŽO IŠ KUBOS

S. Kandrotas, išgyvenęs Kuboje 43 metus, sugrįžo Lietuvon, į savo gimtąjį Vladipolės kaimą, esantį Panevėžiuo apylinkėje.

Nors Kuboje jis jau buvo išsitarnavęs pensiją, bet dabar sugrįžo pas savo šeimą, nuo kurios buvo atsiskyręs 43 metus.

— Petras Kazlauskas, gyvenantis savo namuose Nueva Pompeya, turi malonių svečių iš JAV: Dukrą Albiną Valienę su vyru ir dukrą Sandra. Velykų šventes praleido visi kartu, Mar del Platotoje.

— Dr. Augustinas Laucius su žmona Marija Radionovaitė ir dr. Kazimieras Narščius, visi trys iš JAV, su 30 gydytojų ekskursija lankėsi Buenos Aires mieste ir kitose Pietų Amerikos sostinėse.

— Juozo ir Delijos Paluikytės Lukšų 1 metų amžiaus dukters Eglės-Delijos krikštynos įvyko per Velykas. Kūmai buvo: Victor Lukšas ir Ana-Maria Talarico Paluikienė. Pakrikštyta Santo Cristo bažnyčioje. Ta proga turtiną pietūs įvyko J. ir D. Lukšų namuose, Villa Lugano.

— Dr. Petras Černiauskas, rytais dirbantis Fiorito ligoninėje ir Sanatorijoje San Patricio, vakarais priima ligonius savo kabinete Arenales 2189, tel. 84-6302/6740.

— Petras Vaicekonis, gimęs Argentinijoje, jau 30 metų prenumeruoja A. L. Balso. Savo namuose Warnes 378, Buenos Aires, turi krautuvę ir PRODE agentūrą. Retai turi laiko su šeima pavažinėti savo naujuoju Ford-Falcon. — Bernardas ir Olga Bakiai prašomi skubiai atsiliepti A. L. Balso Redakcijon. Ieško Bakio motina ir giminės iš Kanados.

Saugokite savo kojas, jos saugos Jūsų sveikatą!
Jūsų pedikiuras — “CHRISTIAN”

Giribone 1187, Capital
Tel. 54-2940
Skyrius: Buenos Aires 295
Salto: pr. Bs. As. Tel. 232

Parduodame: Kojines
blauzdų gyaloms ir palaikytoms (sporters) lėkščioms
pėdoms, pigiai.

Agencia Mundial

(ENCOMIENDAS INTERNACIONALES)

TUCUMAN 862 - 4. Piso A, Buenos Aires, Tel. 392-9378

NETURIAE SKYRIŲ

Vienintė agentūra, kuri įteikia siuntinius Jūsų giminėms per 45 dienas

UŽTIKRINIMAS — SAUGUMAS — GREITUMAS —

dėka mūsų nepaprastos EXTRA-GREITOS sistemos

PASITEIRAUKITE nieko nelaukdami!

— Vienintėlis įgaliojimas dovanų persiuntimui LIETUVON.
— Be to, Jūsų patogumui turime didelį rūbų pasirinkimą geriausių rūbų, pigiausiomis kainomis.
— Naminiškite: Savo naudai pirkite pas mus ir sutuopinate daug pinigų! Visuomet tomis pačiomis valandomis: Nuo pirmadienio iki penktadienio: Nuo 9 iki 12 ir nuo 14 iki 18 val. Šeštadieniais: Nuo 9 iki 12 valandos.

COMPUESTO DE MOLDEO PARA LA INDUSTRIA PLASTICA

Premix de Poliester — Pre Impregnados
Compuesto de moldeo Alkyd

Trabajos en Plásticos reforzados con Fibras de Vidrio

Modelos en caucho de silicona
Simil: Marfil Hueso y Marmolina

INDUSTRIAS PLASTICAS KONDRATAS

JUAN B. DE LA SALLE 1277 SAN ISIDRO
Tel. 745-0720